

en Intended Use

The SlideLine M furniture fitting is intended for application in furniture and use in dry indoor environments where it is protected from the elements. The version of the fitting with Silent System meets the requirements under DIN EN 15706 Level 3. The version of the fitting without Silent System meets the requirements under DIN EN 15706 Level 1.

Technical Specifications

Door weight:	up to 30 kg	
Door sizes	min.	max.
Width:	450 mm	1800 mm
Height:	300 mm	2000 mm
Max. height H for width B:	$H \leq 2 B$	
Shelf / panel thicknesses:	15 mm, 16 mm, 18 mm, 19 mm, 22 mm, 25 mm	
Height adjustment:	+/- 2,0 mm	

When constructing furniture, it is important to note that the sliding door must be no higher than twice its width. Up to this relative height, SlideLine M meets the above-stated quality and safety requirements under DIN EN 15706. If the specified maximum relative height is exceeded, the furniture construction must undergo a function and safety test as defined in the relevant furniture standard. Under DIN EN 15706 Level 1, the version of the fitting without Silent System is approved for use if it passes the 2kg closing test provided for there. If a higher loading capacity is to be reached, e.g. on the grounds of requirements defined in a relevant furniture standard, this must be ensured by the fabricator in terms of furniture design (e.g. inset installation).

Safety Risk



The SlideLine M sliding door fitting is only suitable for applications in which the design of furniture and its dimensional accuracy are capable of ensuring that the top and bottom runners always remain parallel (i.e. even where a particularly heavy load is weighing on a shelf to which a runner is connected, for example) with a tolerance of no more than +/- 1 mm from the specified distance between both runners. Any failure to meet this requirement, e.g. as a result of sag in the panel to which the bottom runner is mounted, presents a safety risk (door falling out of the runner) that may cause personal injury. The stops must be securely mounted in the profile or safety could be put at risk (from door coming off at side) which may result in personal injury.

es Utilización conforme al uso previsto

El herraje para muebles SlideLine M está previsto para el uso en muebles y su aplicación en interiores protegidos y secos. La versión de herraje amortiguado cumple los requisitos de la DIN EN 15706, nivel 3. La versión de herraje no amortiguado cumple los requisitos de la DIN EN 15706, nivel 1.

Datos técnicos

Peso de puerta:	hasta 30 kg	
Formatos de puerta	min.	máx.
Anchos:	450 mm	1800 mm
Altura:	300 mm	2000 mm
Altura máx. H respecto de la anchura B:	$H \leq 2 B$	
Grosor de fondo:	15 mm, 16 mm, 18 mm, 19 mm, 22 mm, 25 mm	
Ajuste de altura:	+/- 2,0 mm	

En el marco de la construcción de muebles ha de observarse que la altura de la puerta corredera puede ser máximamente el doble del ancho de la puerta misma. Hasta esta altura relativa, SlideLine M cumple los requisitos arriba mencionados de calidad y seguridad según DIN EN 15706. Al sobrepasar la altura máxima, la construcción de muebles debe someterse a una comprobación funcional y de seguridad según la norma pertinente relativa a los muebles.

La versión de herraje no amortiguado se ha autorizado según la DIN EN 15706, nivel 1 con la prueba de tope de 2 kg allí prevista. Caso que se llegue a una capacidad superior de sometimiento a carga, por ejemplo en relación a los requisitos de una norma vigente relativa a los muebles, el operador ha de poner esto mismo a seguro observándolo en la construcción de los muebles (por ejemplo por medio del montaje interior).

Riesgo restante



El herraje para puertas correderas SlideLine M solo es apto para aplicaciones que puedan garantizar, tanto en sentido constructivo como en cuanto a la precisión de su procesado, que el carril guía y de rodaje superior e inferior siempre (es decir, p. ej., también en caso de someterse un estante soporte de un carril a un esfuerzo especialmente elevado) estén dispuestos en paralelo con una tolerancia de variación de la medida prevista máx. de +/- 1 mm. En caso de que este requerimiento no esté garantizado, p. ej., por el encorvamiento del estante soporte del carril inferior, existirá un riesgo de seguridad (desprendimiento de la puerta) que podrá implicar daños personales.

Los topes deben montarse en el perfil de un modo suficientemente firme pues de lo contrario existe un riesgo de seguridad (desprendimiento lateral de la puerta) que puede conllevar daños personales.

fi Käyttötarkoitus

Huonekaluhela SlideLine M on tarkoitettu käytettäväksi huonekaluissa ja sitä voidaan käyttää suojaissa, kuivissa sisätiloissa. Vaimennettu helaversio täyttää standardin DIN EN 15706 tason 3 mukaiset vaatimukset. Vaimentamaton helaversio täyttää standardin DIN EN 15706 tason 1 mukaiset vaatimukset.

Tekniset tiedot

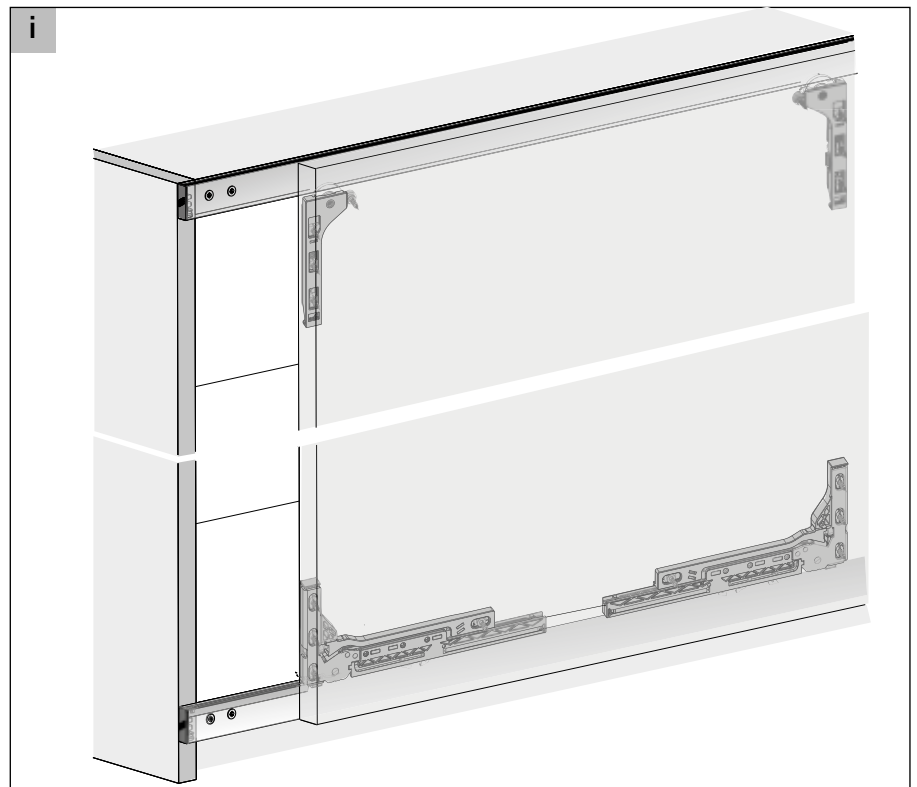
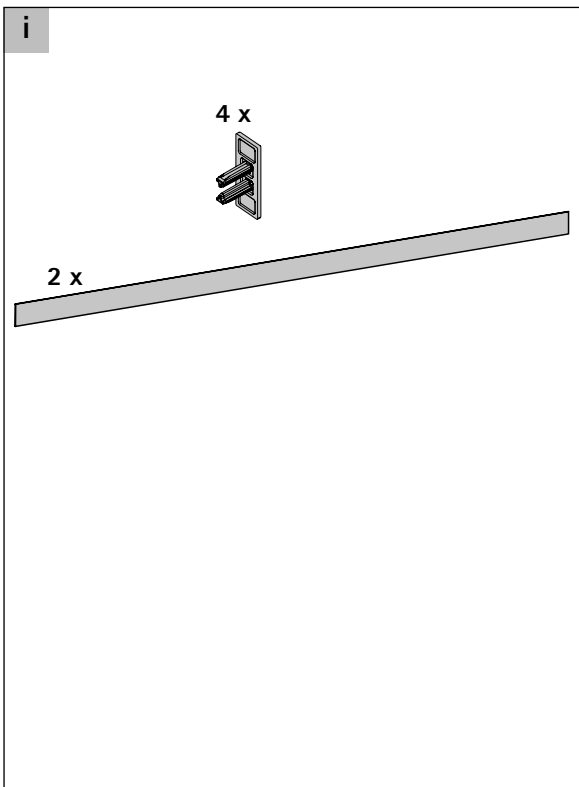
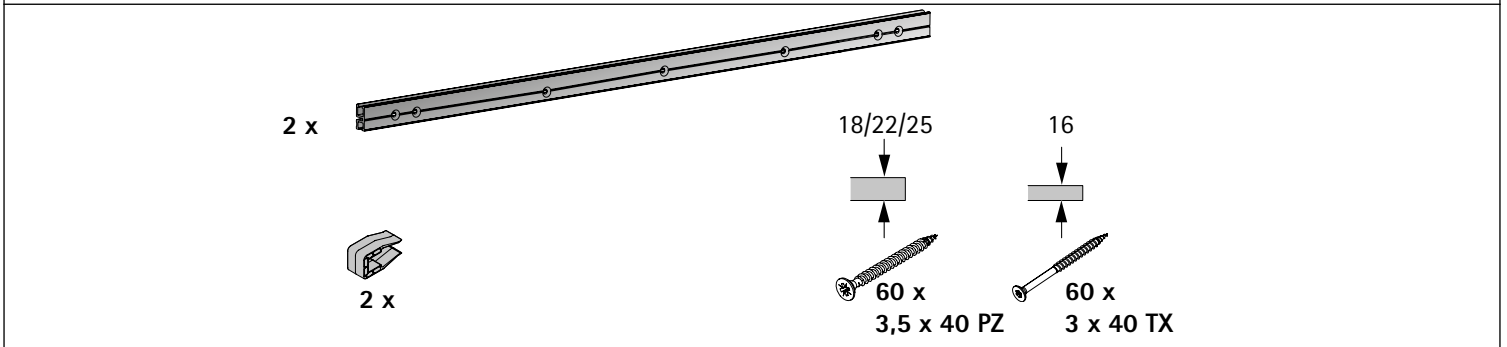
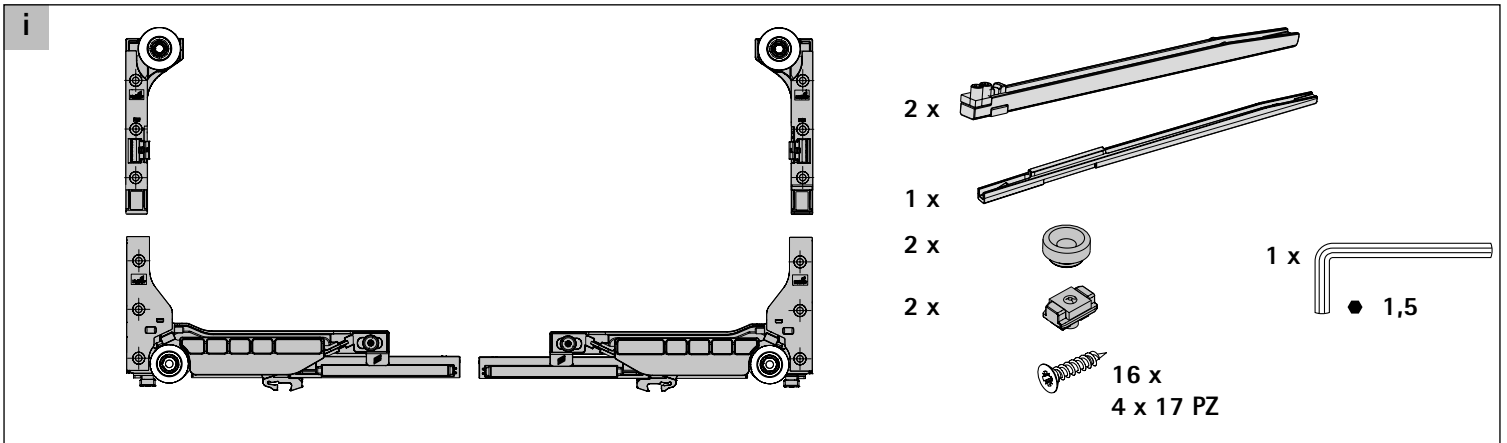
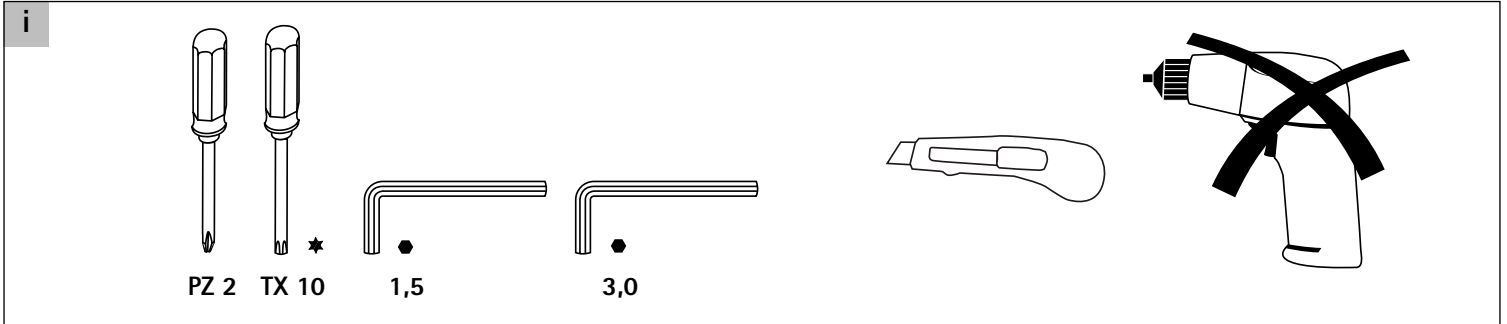
Oven paino:	30 kg:aan saakka	
Oven koko	min.	maks.
Leveys:	450 mm	1800 mm
Korkeus:	300 mm	2000 mm
Maks.korkeus H leveyteen B verrattuna:	$H \leq 2 B$	
Hyllyvahvuudet:	15 mm, 16 mm, 18 mm, 19 mm, 22 mm, 25 mm	
Korkeussäätö:	+/- 2,0 mm	

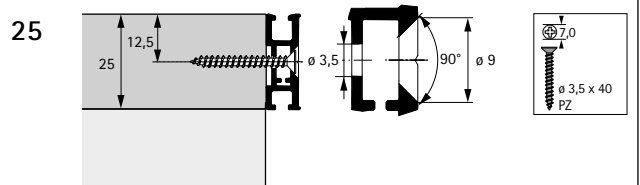
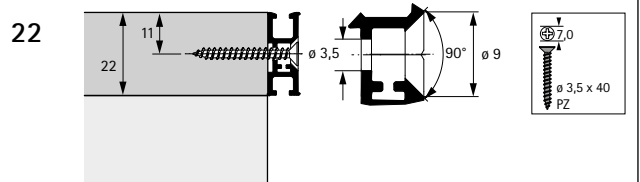
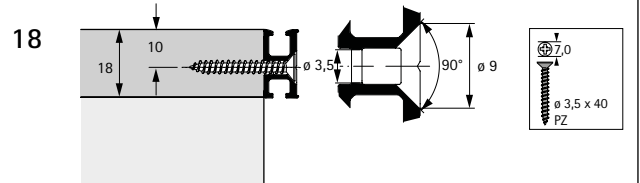
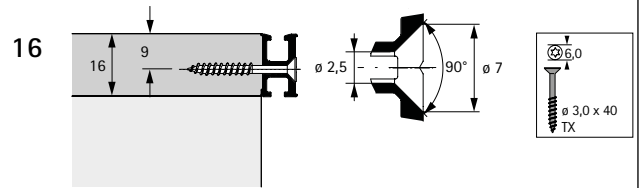
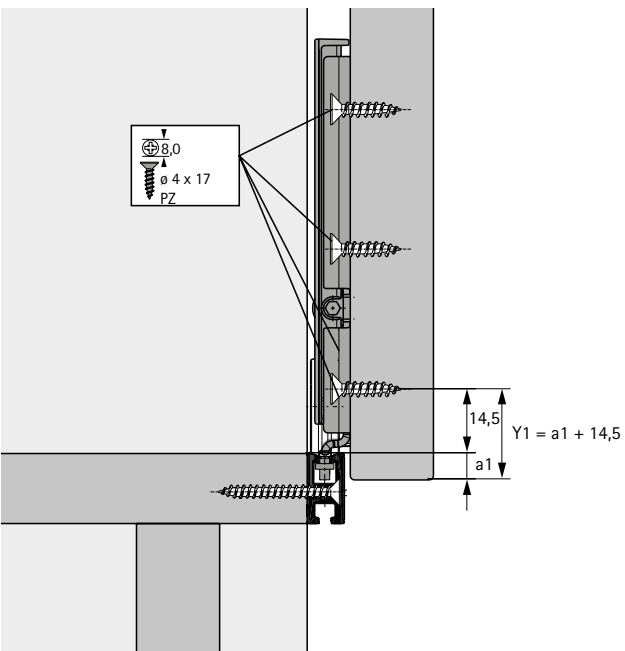
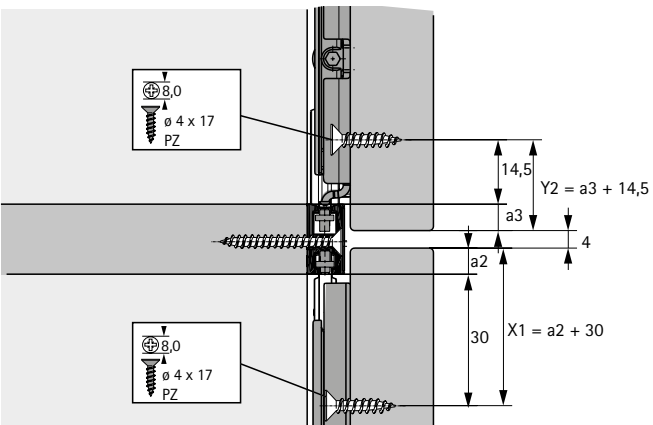
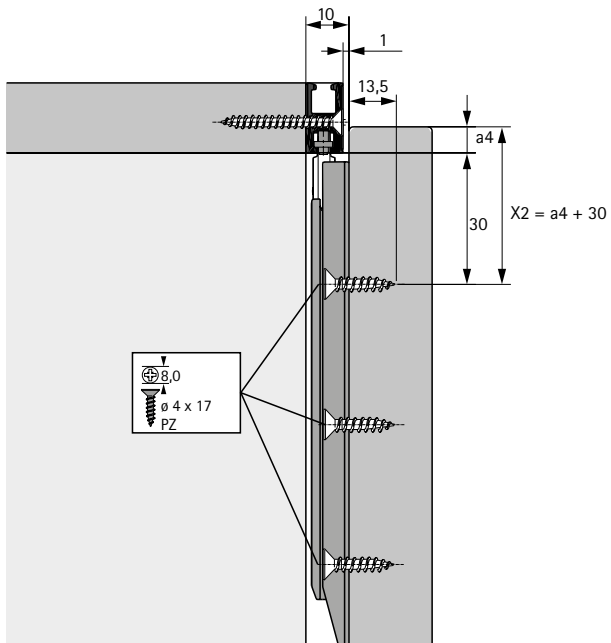
Huonekalun rakenteen puitteissa on huomattava, että liukuoven korkeus saa olla korkeintaan kaksi kertaa oven leveys. SlideLine M täyttää yllä olevat standardin DIN EN 15706 mukaiset laatu- ja turvavaatimukset tähän suhteelliseen korkeuteen asti. Jos ilmoitettu suurin sallittu suhteellinen korkeus ylitetään, huonekalurakennelmalle on suoritettava toiminta- ja turvallisuustesti voimassa olevan huonekalunormin mukaisesti. Vaimentamaton helaversio on hyväksytty standardin DIN EN 15706 tason 1 mukaisesti siinä ilmoitetulla 2 kg:n rajoitintestillä. Jos halutaan saavuttaa suurempi kuormitettavuus, esim. voimassa olevan huonekalunormin vaatimusten vuoksi, on työstäjän varmistettava tämä huonekalurakenteen avulla (esim. sisällä oleva sisäke).

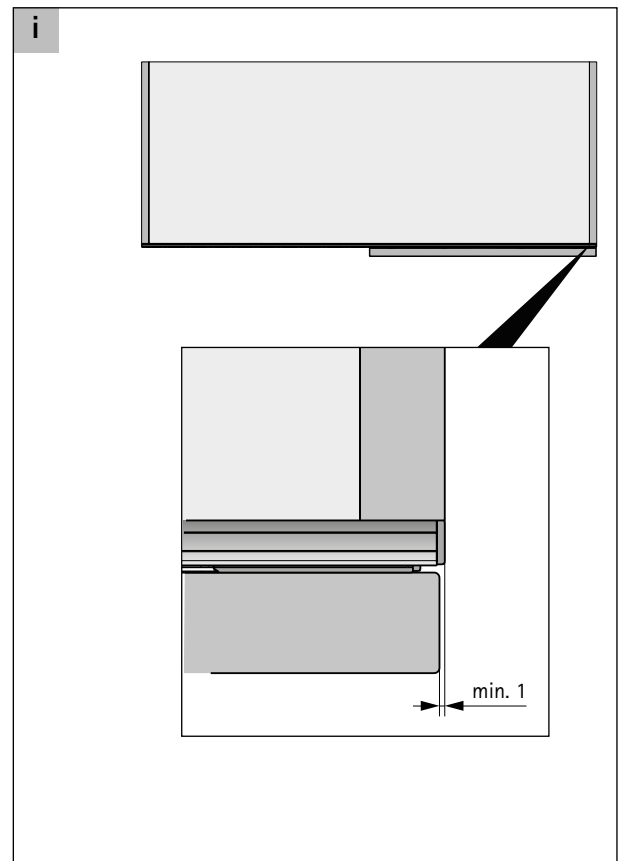
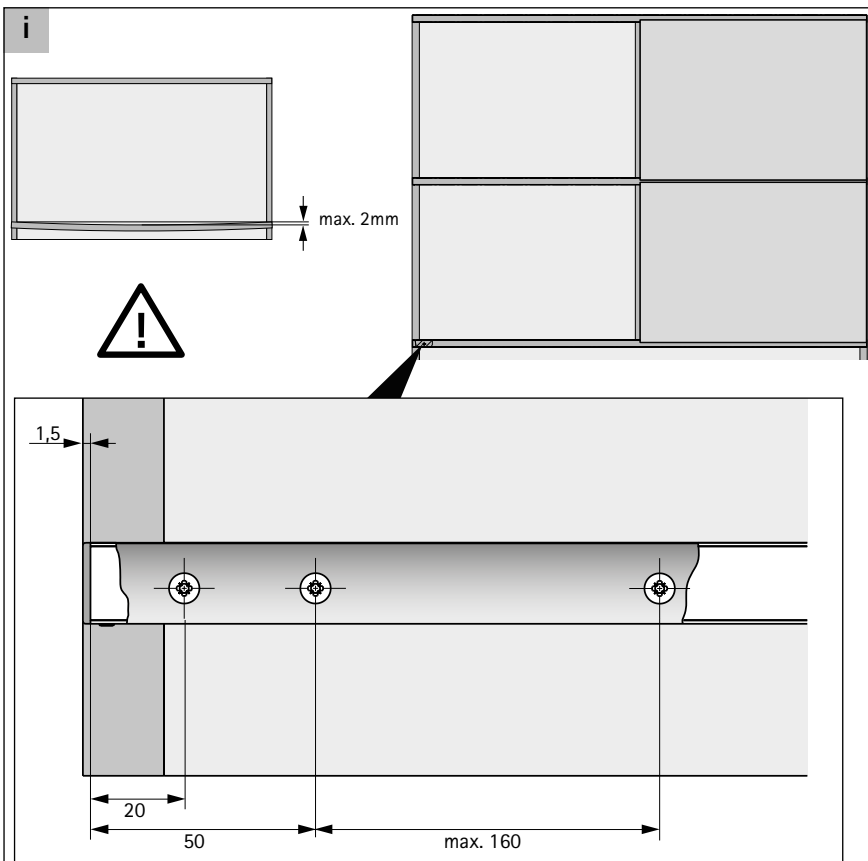
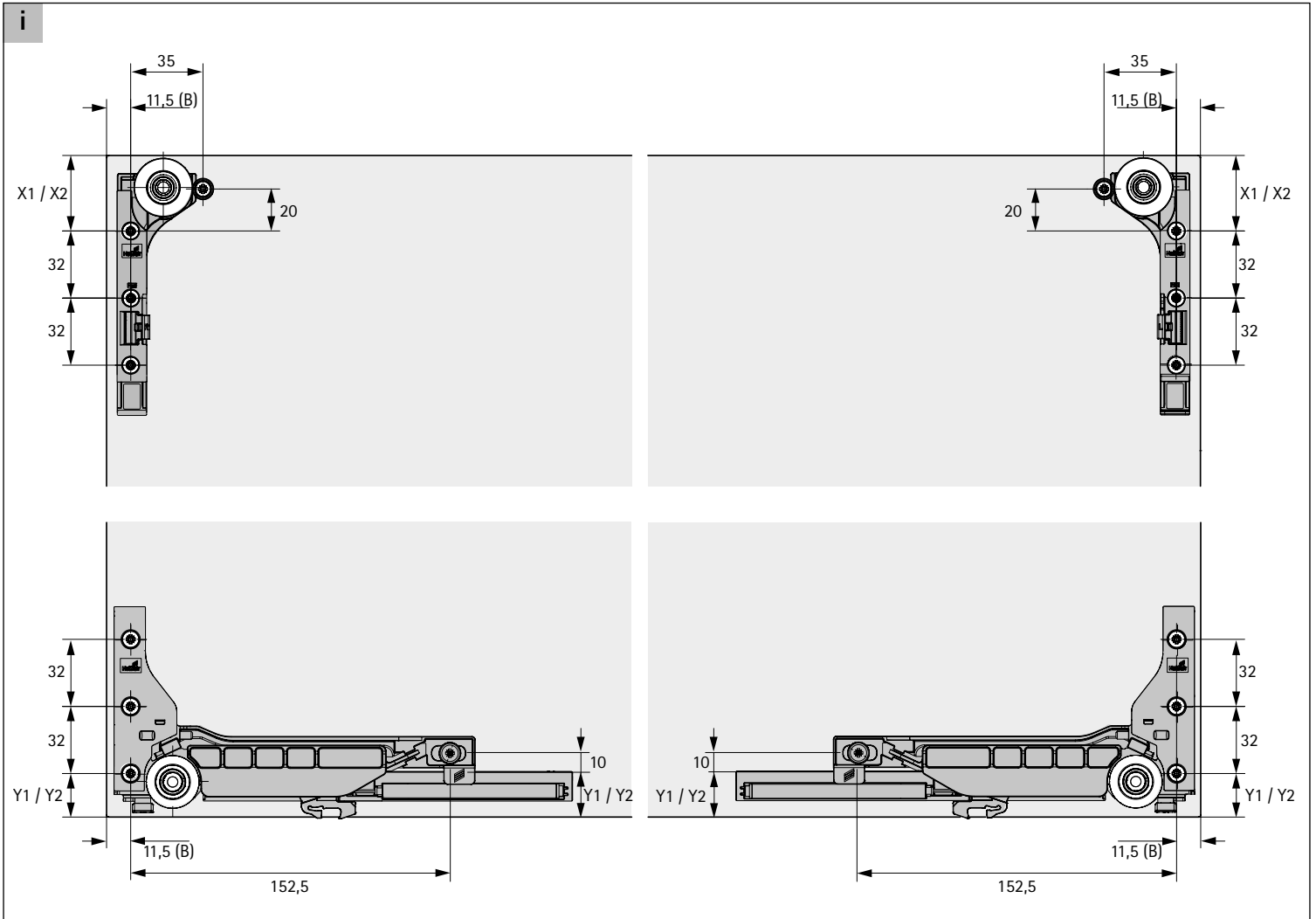
Turvallisuusriski



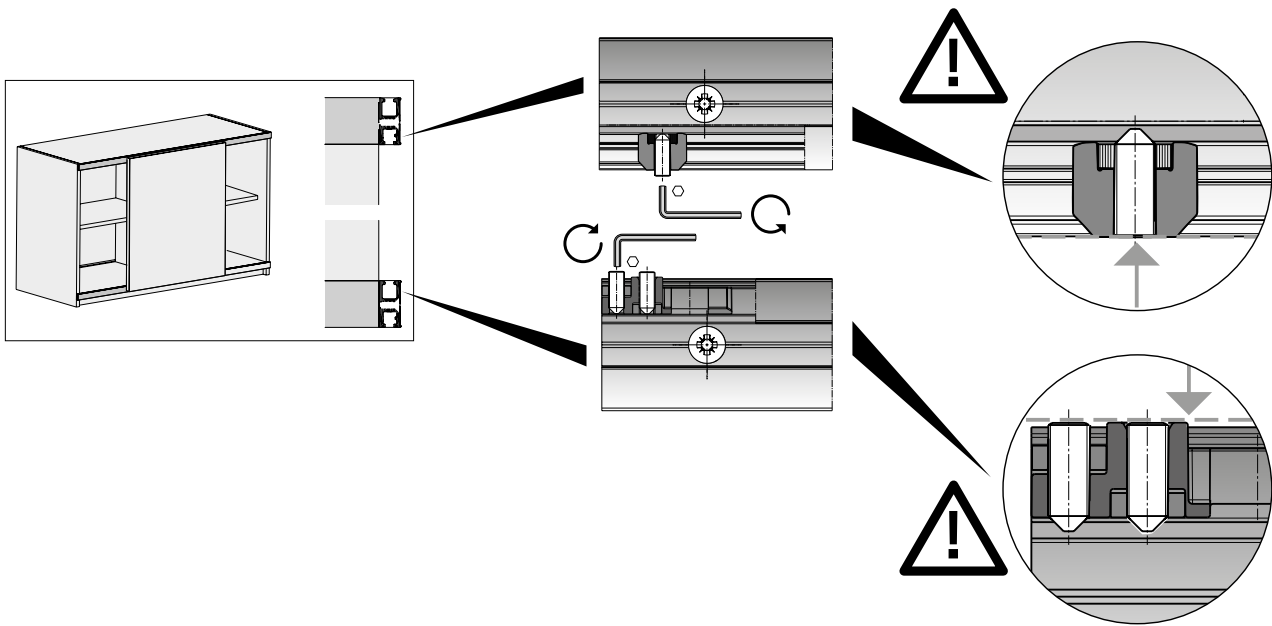
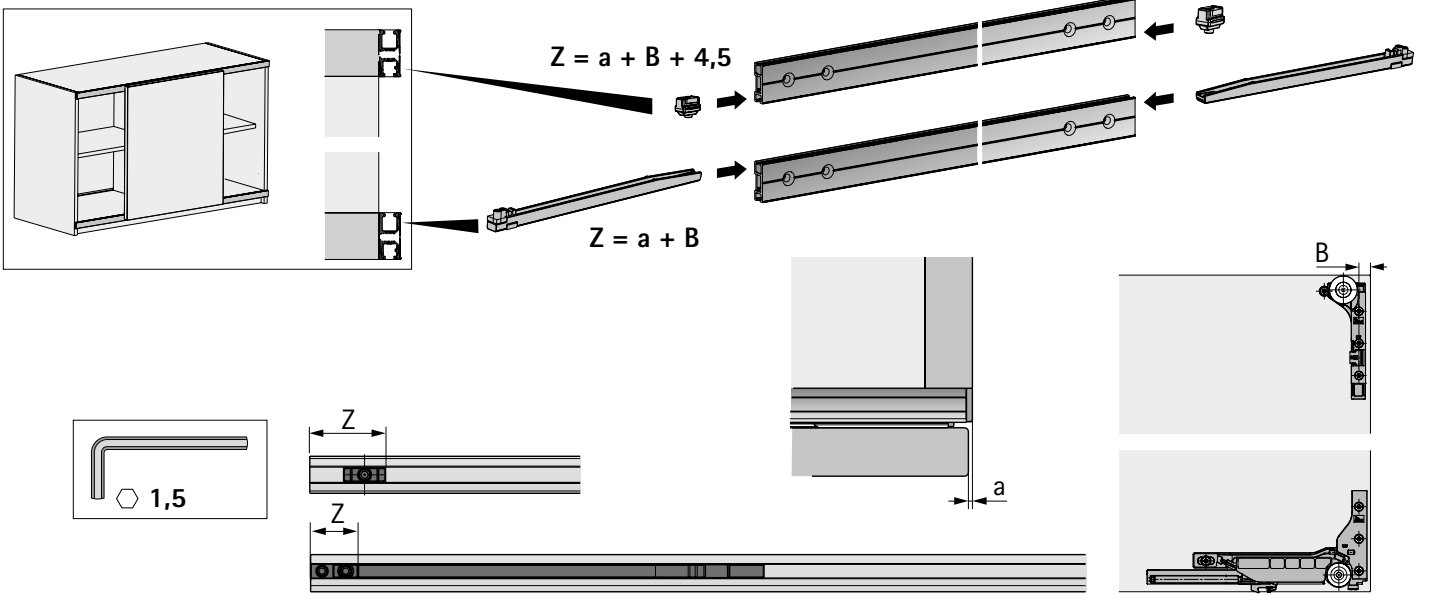
Liukuovihela SlideLine M sopii käytettäväksi vain sovelluksissa, joissa sekä rakenteellisesti että riittävän mittatarkan työstön avulla on varmistettu, että ylempi ja alempi ohjainkisko (esimerkiksi myös silloin, kun ohjainkiskon kiinnitykseen käytettyyn hyllyyn kohdistuu erityisen suuri kuormitus) kulkevat aina samansuuntaisesti enint. +/- 1 mm toleranssilla asetusmitan suhteen. Mikäli tämä ehto ei täyty (esimerkiksi, koska alemman ohjainkiskon kiinnitykseen käytetty hylly taipuu), on olemassa turvallisuusriski (oven putoaminen), mikä voi johtaa henkilövahinkoihin. Rajoittimet on asennettava profiiliin riittävän tukevasti, koska muuten on olemassa turvallisuusriski (oven putoaminen sivuttain), joka voi johtaa henkilövahinkoihin.



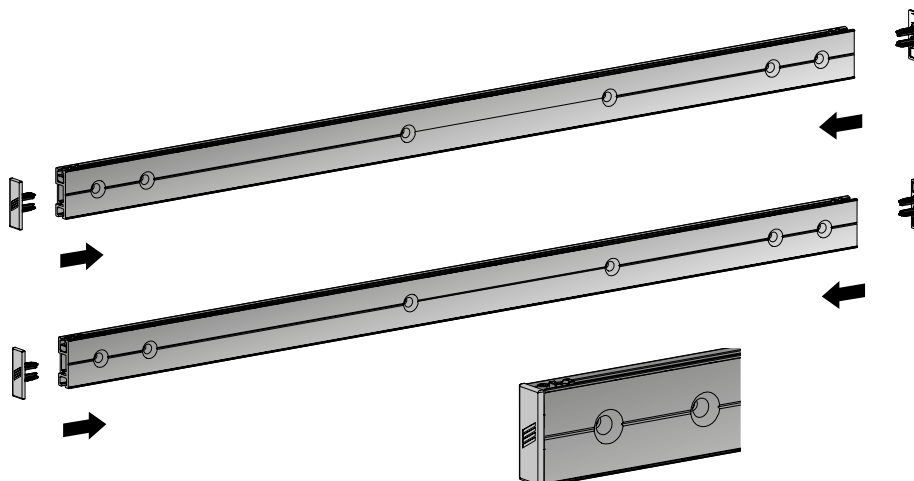




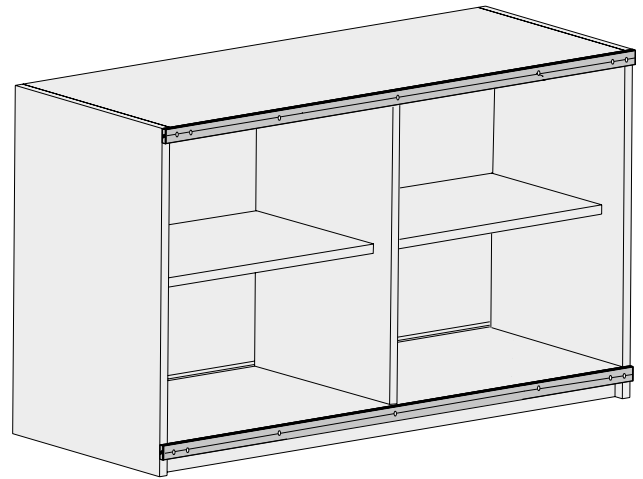
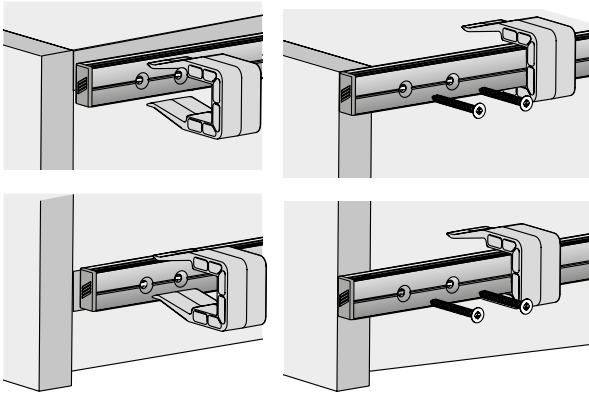
1



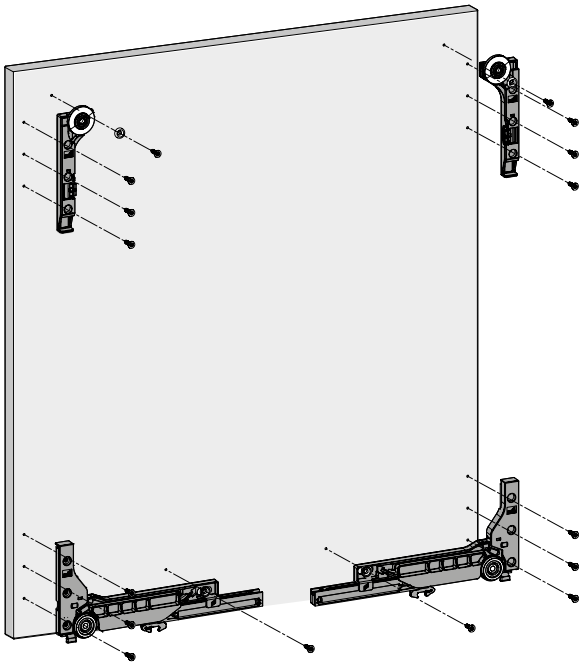
2



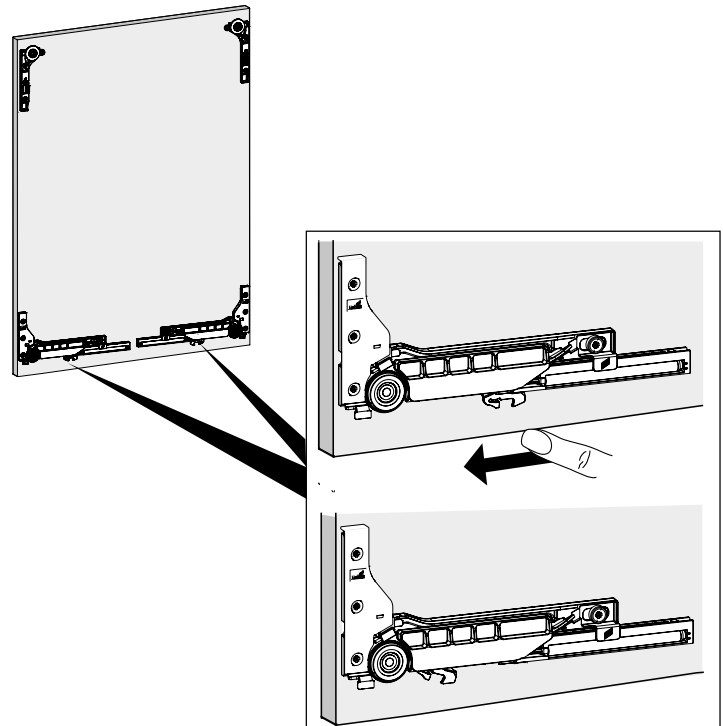
3



4



5



6

